



Con il Patrocinio di:



In partnership con:



## BANDO DI CONCORSO

Versione 1.1 - 06 agosto 2019

### CONCEPT E FINALITÀ

Il **Premio di Eccellenza Duale** è un'iniziativa inserita nel contesto della **cooperazione bilaterale** tra Italia e Germania in materia di politiche del lavoro e formazione professionale e nell'ambito d'azione del Memorandum d'Intesa tra i rispettivi Ministeri del Lavoro e dell'Istruzione.

Il concorso, realizzato con il sostegno del *Ministero dell'Istruzione e della Ricerca tedesco (BMBF)* e del *German Office for international Cooperation in Vocational Education and Training (GOVET)*, è coordinato dalla *Camera di Commercio Italo-Germanica (AHK Italien)* e da *Dual.Concept*, società di formazione della AHK Italien, in collaborazione con i principali partner della cooperazione bilaterale italo-tedesca, in particolare con il patrocinio dell'*Ambasciata della Repubblica Federale di Germania a Roma* e dell'*Ambasciata d'Italia a Berlino* e in partnership con il *Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca (MIUR)*, l'*Istituto Federale per la Formazione Professionale (BIBB)*, *ANPAL*, *ANPAL Servizi*, *Unimpiego Confindustria* e l'*Associazione Rete Fondazioni ITS Italia*.

Il concorso mira a valorizzare le **aziende impegnate nella realizzazione di progetti duali** in Italia e vuole così contribuire alla creazione di un sistema duale integrato e sostenibile sull'intero territorio nazionale. Le imprese vincitrici nella propria categoria e i partner formativi con cui i progetti sono stati realizzati godranno di **visibilità e prestigio** e saranno da esempio per altre realtà nazionali che intendono investire in formazione duale.

### REGOLAMENTO

#### Art. 1 - Premessa

La Camera di Commercio Italo-Germanica (d'ora in avanti: AHK Italien), tramite la propria società di formazione Dual.Concept Srl, con il sostegno del BMBF e del GOVET e nel contesto della cooperazione bilaterale italo-tedesca, si occupa del coordinamento e dell'organizzazione del **Premio di Eccellenza Duale 2019**, avvalendosi del patrocinio dell'Ambasciata della Repubblica Federale di Germania a Roma e dell'Ambasciata d'Italia a Berlino, nonché della collaborazione dei partner istituzionali ANPAL, ANPAL Servizi, Associazione Rete Fondazioni ITS Italia, BIBB, MIUR, Unimpiego Confindustria.

#### Art. 2 - Destinatari del bando e condizioni di partecipazione

2.1. Possono partecipare al concorso **tutte le aziende** che abbiano in corso durante il periodo di validità del bando oppure che abbiano recentemente realizzato **progetti duali in Italia in collaborazione con enti, istituti e centri di formazione di ogni tipo**, incluse scuole secondarie di secondo grado, CFP/IeFP, IFTS, ITS e università.

2.2. I progetti di formazione duale candidati devono **essere in corso di attuazione** durante il periodo di validità del presente bando oppure essersi **conclusi da non più di 12 mesi** dalla data di pubblicazione dello stesso.

2.3. La **dualità dei progetti** è condizione necessaria per la partecipazione. Con formazione duale si intende la combinazione dell'apprendimento in aula con l'acquisizione di competenze pratiche in azienda.

2.4. L'appartenenza al network di aziende socie della Camera di Commercio Italo-Germanica non è considerata un vantaggio né costituisce condizione necessaria di partecipazione.

2.5. Le aziende che hanno partecipato all'edizione 2018 del Premio di Eccellenza Duale possono nuovamente partecipare all'edizione 2019, anche candidando gli stessi progetti dell'edizione 2018, purché sia rispettato il criterio di validità di cui al punto 2.2 e purché non rientrino nell'elenco dei finalisti, dei vincitori e/o dei premiati dell'edizione 2018.

2.6. Le aziende che hanno partecipato all'edizione 2018 del Premio di Eccellenza Duale e che rientrano nell'elenco dei finalisti, dei vincitori e/o dei premiati possono nuovamente partecipare all'edizione 2019, purché candidino progetti diversi da quelli dell'edizione 2018.

### **Art. 3 – Modalità di partecipazione**

3.1. La candidatura avviene mediante **compilazione dell'apposito modulo online** in ogni sua parte, ivi compreso l'invio di una serie di documenti da allegare al modulo di candidatura.

3.2. Il **link per accedere al modulo di candidatura** è pubblicato sul sito [www.ahk.it](http://www.ahk.it) alla sezione dedicata del concorso (*"Formazione duale" > "Progetti e iniziative" > Premio di eccellenza duale*).

3.3. **E' responsabilità dell'azienda** che ha sviluppato il progetto duale compilare il modulo di candidatura. Non potranno essere accettate le candidature effettuate in prima persona da scuole, enti, centri e istituti di formazione con i quali l'azienda ha co-progettato il percorso formativo.

3.4. Dual.Concept è responsabile della raccolta delle candidature. Controllerà la completezza delle informazioni fornite in fase di candidatura e il rispetto dei requisiti minimi di partecipazione, informando per iscritto le aziende candidate circa l'**effettiva ammissione o la non ammissione al concorso**. Se necessario, chiederà alle aziende candidate di fornire ulteriori materiali a completezza della propria candidatura.

3.5. La partecipazione al concorso è **gratuita**.

3.6. La candidatura non corrisponde all'avvio di rapporti di natura commerciale tra l'azienda partecipante e la AHK Italien o Dual.Concept.

3.7. L'azienda partecipante si impegna a fornire **informazioni veritiere** in merito al progetto duale presentato. L'azienda è la sola responsabile dei contenuti e della documentazione forniti in fase di candidatura.

3.8. Il modulo di candidatura è da compilarsi **esclusivamente in lingua italiana**.

#### Art. 4 – Valutazione delle candidature e Giuria di Valutazione

4.1. La Giuria di Valutazione è costituita da rappresentanti italiani e tedeschi, neutrali ed esterni al concorso, scelti tra un pool di esperti della formazione duale, in parte anche tra i **membri delle istituzioni partner** del concorso (ANPAL, ANPAL Servizi, Associazione Rete Fondazioni ITS Italia, Istituto Federale per la Formazione Professionale – BIBB, MIUR, Unimpiego Confindustria).

4.2. I membri della Giuria di Valutazione **potranno essere sostituiti** qualora non fossero più in grado, per motivi personali o lavorativi, di collaborare alle attività della stessa.

4.3. La Giuria valuterà le candidature sulla base dei seguenti criteri:

CRITERI	DESCRIZIONE
<b>DUALITÀ</b>	Valutazione del grado di dualità del progetto e dell'intreccio di aula/azienda nei piani formativi
<b>QUALITÀ</b>	Valutazione della pertinenza dei contenuti formativi alla realtà aziendale e al profilo professionale; valutazione della presenza di determinati standard qualitativi tipici del duale
<b>ORIGINALITÀ</b>	Valutazione del grado di inventiva, singolarità e particolarità del progetto
<b>DIGITAL READINESS</b>	Valutazione del grado di adeguamento del progetto ai paradigmi di digitalizzazione e ai processi di innovazione del mondo del lavoro
<b>UTILITÀ SOCIALE</b>	Valutazione del grado di utilità sociale del progetto in termini di diversity, integrazione, inclusione e sensibilità sociale
<b>SOSTENIBILITÀ</b>	Valutazione della sostenibilità nel tempo, della replicabilità e della possibile “trasferibilità” del progetto

4.4. Le categorie di premio in gara per l'edizione 2019 sono:

- **Progetti duali in apprendistato di primo livello**  
*Per la qualifica e il diploma professionale, il diploma di istruzione secondaria superiore e il certificato di specializzazione tecnica superiore (Art.43 Dlgs 81/2015)*
- **Progetti duali in collaborazione con Istituti Tecnici Superiori (ITS)**, sia in stage sia in apprendistato di terzo livello
- **Progetti duali in alternanza**  
*Alternanza Scuola-Lavoro e percorsi per le competenze trasversali e per l'orientamento con scuole, CFP/JeFP, IFTS*

4.5. La Giuria di Valutazione si riserva di assegnare **menzioni e riconoscimenti speciali**:

- ai progetti duali **non rientranti in alcuna delle categorie** di cui al punto 4.4. e/o
- ai progetti duali, **anche rientranti in una delle categorie** di cui al punto 4.4., che si distinguano per particolari caratteristiche e aspetti o in determinati campi e settori, ad esempio progetti realizzati da **PMI** che hanno scelto di investire in formazione duale, o progetti che valorizzino in modo particolare la figura del **tutor aziendale**, o ancora progetti che mettano in campo *best practice* in determinati ambiti, per esempio nel **“Digital & 4.0”**, **“Diversity & Inclusion”**, **“Girls in STEM”**. Il presente elenco è a mero titolo esemplificativo, dunque non esaustivo né esclusivo. L'effettiva assegnazione di menzioni speciali dipende dal tipo di candidature ricevute ed è inevitabilmente soggetta alle caratteristiche dei progetti candidati e al parere insindacabile della Giuria di Valutazione.

4.6. Le candidature pervenute nei termini e alle condizioni di cui al presente bando di concorso saranno valutate dalla Giuria durante una **sessione plenaria** composta da tutti i membri della stessa. Al termine della sessione plenaria, la Giuria di Valutazione costituirà un **elenco (shortlisting)** di progetti nominati come finalisti per le categorie di premio in gara e per eventuali menzioni speciali.

4.7. Le aziende rientranti nell'elenco dei finalisti saranno **informate per iscritto** dalla AHK Italien / Dual.Concept.

4.8. Le decisioni della Giuria di Valutazione sono **incontestabili e insindacabili** e non è possibile ricorrere con azioni legali contro di esse.

## Art. 5 – Premiazioni finali

5.1. Le premiazioni dei progetti vincitori si terranno a **Roma**, in occasione di un **evento dedicato** organizzato in collaborazione con gli enti patrocinatori e con i partner.

5.2. L'evento di premiazione ospiterà, oltre ai partecipanti al concorso e ai membri della Giuria, un pubblico selezionato di **rappresentanti ed esperti del mondo della formazione, dell'istruzione e delle principali istituzioni politico-economiche italiane e tedesche.**

5.3. I finalisti, informati per iscritto circa la propria nomina, saranno chiamati a presenziare all'evento di premiazione secondo le modalità e le indicazioni a suo tempo fornite dalla AHK Italien / Dual.Concept, nella persona di **almeno un rappresentante dell'azienda e, in via opzionale, di un rappresentante del partner formativo** con cui l'azienda ha co-progettato il percorso duale.

5.4. Le modalità di annuncio dei vincitori e di assegnazione dei premi e delle menzioni speciali in occasione dell'evento di premiazione saranno comunicate ai finalisti in una fase successiva.

#### **Art. 6 – Premi in palio**

6.1. Saranno premiati i **progetti primi classificati di ogni categoria di premio in gara.**

6.2. Ai progetti vincitori di ogni categoria saranno riconosciuti un premio “fisico” (**targa o trofeo**), un **marchio o logo digitale** “Premio di Eccellenza Duale – Vincitore Edizione 2019” e un **premio speciale** finalizzato al potenziamento e all'implementazione della formazione duale nella propria realtà aziendale. La natura e la tipologia dei premi in palio per ogni categoria saranno annunciate in una fase successiva. I premi in palio non consisteranno comunque in sussidi finanziari.

6.3. In funzione delle disponibilità dei patrocinatori, dei partner e degli sponsor del concorso, nonché delle caratteristiche dei progetti in gara e dei pareri insindacabili della Giuria di Valutazione, potranno essere riconosciute **menzioni, attestati e premi aggiuntivi**. In particolare, la Giuria di Valutazione potrà prevedere il riconoscimento di menzioni speciali per progetti che si distinguano per particolari meriti o in determinati ambiti, come descritto al punto 4.5. del presente bando di concorso.

6.4. I premi in palio, incluse le eventuali menzioni speciali, potranno essere **intitolati e gentilmente offerti da associazioni ed enti** che hanno scelto di sponsorizzare il concorso.

6.5. Ciascun premio è **destinato al singolo progetto** e, pertanto, è da intendersi come unica assegnazione, anche se alla realizzazione dello stesso hanno concorso più realtà e più individui.

#### **Art. 7 – Scadenze e timeline**

*Tutte le informazioni relative a scadenze e timeline del concorso saranno comunicate sul sito [www.ahk.it](http://www.ahk.it) alla sezione dedicata al concorso, nonché sui canali social ufficiali della AHK Italien (LinkedIn, Facebook e Twitter).*

##### **7.1. INVIO CANDIDATURE**

Le candidature saranno aperte fino a **venerdì 20 settembre 2019**. La AHK Italien si riserva la **possibilità di prolungare o modificare il periodo di apertura delle candidature**, comunicandolo tempestivamente sul proprio sito e tramite i propri canali di comunicazione.

## 7.2. SCREENING E SHORTLISTING CANDIDATURE

Alla chiusura delle candidature la Giuria di Valutazione si riunirà in sessione plenaria per lo screening dettagliato e la definizione dell'elenco di finalisti (shortlisting), secondo i criteri di valutazione di cui al punto 4.3. del presente bando.

## 7.3. EVENTO DI PREMIAZIONE

L'evento finale di premiazione è previsto **a novembre 2019 a Roma**. Data e location esatte, così come l'agenda dell'evento, saranno oggetto a suo tempo di comunicazioni ad hoc da parte della AHK Italien / Dual.Concept.

## Art. 8 – Pubblicizzazione del concorso

8.1. Gli enti patrocinatori, i partner e gli sponsor del concorso contribuiscono alla **promozione dell'iniziativa** in qualità di moltiplicatori della stessa, tramite i canali di comunicazione che ritengono più idonei.

8.2. La candidatura e la relativa partecipazione al concorso autorizzano i soggetti promotori di cui al punto 8.1. e gli organizzatori (AHK Italien & Dual.Concept) a **pubblicizzare i progetti in gara** tramite i canali di comunicazione che ritengono più idonei.

8.3. La AHK Italien e Dual.Concept promuovono l'iniziativa sul sito [www.ahk.it](http://www.ahk.it) e tramite i propri **canali social** (LinkedIn, Facebook, Twitter), la **newsletter istituzionale** della AHK Italien, **flyer, mailing** e qualsiasi altro mezzo o attività di comunicazione ritengano idoneo allo scopo.

## Art. 9 – Privacy

9.1. Tutti i dati forniti dalle aziende in fase di candidatura saranno conservati e trattati dalla AHK Italien e da Dual.Concept nel pieno rispetto della riservatezza e in ottemperanza a tutte le norme vigenti, e quindi nel rispetto dei principi di correttezza, liceità, trasparenza e tutela della riservatezza e dei diritti, nonché con logiche strettamente correlate alle finalità indicate nel presente bando di concorso.

9.2. In fase di compilazione del modulo di candidatura, l'azienda acconsente al trattamento dei propri dati secondo l'**informativa privacy di Dual.Concept**. L'informativa, visionabile anche in fase di compilazione del modulo di candidatura, è disponibile sul sito [www.ahk.it](http://www.ahk.it).

## Art. 10 – Varie ed eventuali

10.1. La AHK Italien e Dual.Concept si riservano il **diritto di annullare l'iniziativa** in qualsiasi momento e per qualsiasi ordine di motivazione.

10.2. La **validità** del presente bando di concorso rimane effettiva anche in caso di inadempienza legale di una o più affermazioni contenute al suo interno.

10.3. Il presente bando di concorso è regolato dalla legge italiana.

10.4. La AHK Italien e Dual.Concept si riservano il **diritto di modificare il presente bando di concorso**. È consigliabile controllare regolarmente la sezione dedicata sul sito [www.ahk.it](http://www.ahk.it) per essere sempre aggiornati circa eventuali cambiamenti e modifiche.

10.5. In fase di invio modulo di candidatura l'azienda partecipante conferma la **presa visione del presente bando di concorso e del relativo regolamento**, accettandolo in ogni sua parte.

## CONTATTI

Tutte le informazioni relative all'iniziativa "Premio di Eccellenza Duale" sono pubblicate sul sito [www.ahk.it](http://www.ahk.it), alla sezione dedicata del concorso.

Per ulteriori informazioni o richieste è possibile scrivere a:

[premioduale@ahk-italien.it](mailto:premioduale@ahk-italien.it)